

## د اندېش شمس القمر عشقيه شاعري (يوه تنقيدي څېړنه)

### The adoration poetry of Andesh Shamsul Qamar(A critical Review)

Dr.Nasrullah Khan Majnoon<sup>1</sup>

[nkbmajnoon@gmail.com](mailto:nkbmajnoon@gmail.com)

03025520067



Issn 2304-1463

### Abstract:

Love ,affection and adoration are the natural emotional feeling of humane. Even the animals and birds also can feel the warmth of love , affection and adoration.it is a universal truth that everything is happened through love, by love and for love. When we study the literature of the world everywhere love is the most common and precious feel as a whole. Pashto literature is also based on the main theme of love. This paper is going to describe the colour of love affection and adoration of the most popular modern poet Andesh Shams ul Qamar with a critical review of his poetry on the said aspect.

عشق، مينه، خوښي او لؤ (Love) په مختلفو ژبو كښې هم معنې ټكي دي. د دې توري په هره ژبه كښې جدا جدا تعريفونه شوي دي ولي عشق يوه داسې لا فاني او افاعي جذبې ده چې د دې تعريف كول په ټكو كښې ډېر گران كار دى. پوهانو چې كوم تعريفونه كړي دي د دغو ټولو نه مجموعي دا تاثر ولاړې چې عشق هغه افاعي جذبې ده په كوم كښې چې يو انسان د بل انسان يا بل خيز په ظاهري خدوخال زړه داسې وبائيلي چې په بار بار د لېدو او قربت حاصلولو د پاره لېواله شي. دا ټوله دنيا د عشق پامته داره ده بې له عشقه ژوند ناممكن دى. د حضرت ادم نه واخله تر دې دمه او لا په وړاندې دغه د عشق جذبې او سلسله جاري ده. د عشق دا گوهر صرف د انسان د پاره پېدا شوى دى د عشق د انسان په فطرت كښې د ازل نه اخېلې شوى دى دى حكه خو انسان د عشق نه بغير ژوند نه شي تېرولى.

مير عبدالصمد د عشق په حقله ليكي:

"عام اصطلاح میں عشق سے کہتے ہیں کہ ایک شخص دوسرے انسان (کسی جنس کی صورت میں) کے ظاہری

<sup>1</sup>AP, Rahman Baba Chair Department of Pashto ICP.

حُسن، خدوخال، جواني، قد و قامت يا ناز و ادا پر فرقيتہ ہو جائے اور ہر وقت اس کی محبت اور تصور میں گم رہے۔ اس کا وصل حاصل کرنے کی نہ صرف خواہش رکھے بلکہ اس کے لیے جستجو اور جدوجہد بھی کرے یہ ایک قلبی تعلق اور دلی لگاؤ ہوتا ہے جو ایک انسان کے دوسرے سے پیدا ہو جاتا ہے۔"<sup>1</sup>

پڻنتو ٺٻي او ادب بي شمپرہ نامتو شاعران ادیبان پيدا ڪري دي. دغه سلسله لا مخ په وړاندې روانه ده. په دغه نامتو شاعرانو کښې د اندېش شمس القمر نامه هم لکه د نمر روښانه ځلېږي.

اندېش بابا د پښتو ٺٻي او ادب د نوې (جديدې) شاعرۍ په نوموړو ترقي پسند شاعرانو کښې شمپرله کېږي. اندېش د جديدې شاعرې يو نامتو شاعر د مې چي د اکتوبر په شلمه نېټه کال 1933ء کښې د خدائي خدمتگار عمر خان بابا کره په بوکيانو مایار مردان کښې پيدا شو. د پښتو ٺٻي او ادب سره شوق ئې د هغه ورځې نه و کله نه چې خدائي خدمتگارو د باچا خان په مشرۍ کښې کلي په کلي جلسې جلاسونه کولو. د هغه وخت مشهوره مجله پښتون به د خدائي خدمتگارو کور کور ته رسېده. د دغه رسالې په واسطه د اندېش د شعروادب سره مينه پيدا شوه. د اتم جماعت پورې ئې تعليم په مردان کښې حاصل کړو ولې بيا د ټي بي (TB) په رنځ ناروغه شو، چې دغه ناروغتيا ترې نوره زده کړه نيم گړي پاتي کړه.

اندېش د خدائي خدمتگار تحريک سره کلک تړاو لرلو او دغه تړون ئې تر مرگه پورې ساتلې و. د پښتو ٺٻي او د پښتون اولس د پاره ئې د ژوند په هر مېدان کښې اواز اوچت کړې و. د هغه په شاعرۍ کښې د ژوند په اړه د هرې موضوع شعرونه موجود دي. هغه په بنيادي توگه ترقي پسند شاعر و.

په دغه دوره کښې چې څومره شاعرانو او ادیبانو ژوند کولو ټولو د دغه يو مقصد د پاره هلې ځلې کړې دي چې د خپل غمژن، غريب، مفلس، بي وسه، بي روزگاره او مزدور کاره طبقې ته اسائشونه پيدا کړي، په معاشره کښې د برابري نظام قائم کړي. د لري او بري تعصب ختم کړي او معاشره په يوه سمه لاره روانه کړي. اندېش بابا هم په دغه مقصدي قلمکارانو کښې يو نامتو

نامه لري. د نورو موضوعاتو نه علاوه د اندېش بابا په ڪلام ڪنبي د عشق په موضوع ډېره په زړه پوري شاعري شتون لري. د هغه په ڪلام ڪنبي د عشقيه شاعري تله ډېره درنه ده. عشق څه څيز دے؟ د څه نه پيدا ڪېري ولي پيدا ڪېري او څنگه پيدا ڪېري؟ دا داسي سوالونه دي چې بنده ورته ڇېرانېري البته بنده په دې نتيجه رسي چې دا ٽولي هنگامي د حُسن لاءِ وجي دي او د عشق په زېرون ڪنبي لوئي لاس د حُسن دے په ڪومه شاعري ڪنبي چې عشقيه ڪلام نه وي نو خلق ئي نه خوبنوي ځکه چې دا جهان په عشق ولار دے، په عشق ودان دے د دې ٽول جهان هم دغه عشق ڪار ساز او پلار دے ځکه خورحمان بابا وئيلي دي:

دا جهان دے خدائے لء عشقه پيدا ڪرے  
د جملہ ؤ مخلوقا تو پلار دے دا<sup>2</sup>

په دنيا ڪنبي دا ٽولي هنگامي د حُسن او عشق لاءِ وجي گرمي دي او دا هم يو منلے شوے حقيقت دے چې عشق د حُسن نه پيدا ڪېري چې د دې خبري پخلے خوشحال بابا هم کوي:

زه لء عشقه خبر نه يم چې عشق څه دے  
هومره اورم چې لء حُسنه ئي اثر دے<sup>3</sup>

په ٽول ڪائنات د حُسن ڪمراڻي ده. په ٽول ڪائنات ڪنبي دا حرارت حُسن پيدا کوي. هر انسان په څه نه څه صورت ڪنبي حُسن پرست وي په حُسن ورک لېونے وي. اندېش بابا هم يو حُسن پرست ؤ. په حُسن مئين ؤ د حُسن په حقله خپله نظريه داسي وړاندي کوي:

حُسن زما د نظر رنگ ته وائي  
مينه د زړه د رباب ترنگ ته وائي  
نه د گل خوانه د ڪاڪل سيورے دے

## وصل لوخري د پتنگ تہ وائي<sup>4</sup>

د عشق مثال د پل صراط دے چي ڊپر ژور او لوږ گږنگونه لري. سختی او کړاوونه لري. پۀ دې لاره تگ د خطر نه خالي نه وي اندېش وائي:

نۀ پۀ خدا نۀ پۀ ژړا مې د چا زړۀ خپل کړو

داسې به څوک وي چي به ماله زما يار کړي زړگے

چي د هجران د تاؤ وهلو په لور مخ واپرووم

ستا د جفا شېبره تبه مې غم خوار کړي زړگے.

عشق يوه داسې جذبه ده چي انسان اسمانونو ته رسوي. د عشق داسې پاکه او سپېڅلې جذبه ده چي انسان اور ته اچوي. عشق د انسان روح دے او د روح وظيفه ده. ځکه خو د عشق موضوع پۀ ادب کښي او پۀ خصوصي توگه پۀ شاعري کښي ډېره بيانولے شي.

د ادم پۀ خمير کښي عشق د ازل نه راغلے دے نو د دۀ خاوره هم د دردونو او غمونو پۀ اوبو اخښلے شوې ده. غمونه او دردونه د عشق سره لازم دي اندېش بابا هم د عشق دغه خر او ژور درياب ته داخل شوے دے خپل محبوب لۀ ئي زړۀ ورکړے دے د خپل زړۀ حالات داسې بيانوي:

زړۀ مو ورکړو ماه جبينو ته کنگال کښېناستو

د خپله لاسه مونږ پۀ پښو کښي د جمال کښېناستو

ژوند په غومو موږ او زړۀ مو د دردونو باچا

ايله د مينې کاروبار ته اوس سښال کښېناستو<sup>5</sup>

مينه کول څۀ گپ نۀ دے پۀ دې مېدان کښي د سر او مال قربانول وي. قسما قسم امتحانونه راځي. مينه کښي تهمتونه او بدنامي راځي عاشق به دغه هر څۀ زغمي او دا ځکه چي

دا د هغه مجبوري وي د هغه زړه به تل ناقراره وي. هر وخت به د محبوب د وصال لپواله وي. د محبوب د ليدو تندي به هر وخت اخستے وي. مينه كه پء هر ملك كنبې وي ولي بدنامه وي لکه چي اندپش بابا هم د دي خبري تائيد كوي:

د رواجونو مقدس ائين كنبې

كوم محبت دے چي بدنام نء دے

د هغه مينه پء چا ماته كرمه

هېخ خوك پء شان د گل اندام نء دے<sup>6</sup>

پء عشق كنبې عاشق د خپل معشوق د پاره د اور سرو لمبو ته وردانگي. حڪه چي دا د معشوق حڪم وي. د اوبو چپو ته وردانگي حڪه چي دا د معشوق حڪم وي د غرونو نه رغرې حڪه چي دا د معشوق حڪم وي. عاشق د خپل عشق نه كله هم نء وروستو كبري د خپل مقصد نه وروسته كېدل ورته خپله بي عزتي او بي غبرتي بنكاري عاشق چرته هم تېنسته نء كوي اندپش بابا هم دغه حالات بيانوي .

چي مينه كنبې خليل غوندي انگار كنبې نء اودرپري

هغه دي د مئينو پء قطار كنبې نء اودرپري

طوفان د رقابت وي كه تياري د بېلتانء

د مينې قافلي په يئو ناتار كنبې نء اودرپري<sup>7</sup>

عشق كنبې عاشق تل پء لتون كنبې وي، نء ئي خوب وي نء خوشحالي او نء ئي خدا پء نصيب كبري. عشق كنبې شوگبري وي. عاشق د خپل معشوق پء فكر كنبې پء كت، خاورو يا پوزي اوږي راوږي ولي خوب نء ورخي كه سترگي ئي پتېږي ولي د محبوب يادونه ئي خوب ته نء

پرپردي. عاشق ته پء دغه ڪراوونو او شوگپرو ڪنبي تسڪين وي او د محبوب د راتلو د انتظار  
لمن ئي ڪلڪه نيولي وي. اندپش دغه حقيقت پء ڊاگه ڪوي:

بي د لپلا د نامي نء شوپه بل ٽڪي ڪڪر  
وخت ڪء مجنون ته ٽول ڄنگل ڪرلو ڪتاب ڪتاب

هره شپه زء د انتظار پء سولي او ختمه

محبت نء مني مئين سره حساب ڪتاب<sup>8</sup>

" مينه پل صراط دء، د مينپي دا لار بي شمپره گپنگونه، لورپي، ژورپي، سختي او  
ڪراوونه لري. د ادم پء خمير ڪنبي ڪء عشق دء نو د دء خاوره هم د دردونو او غمونو پء اوبو  
اخبلي شوي ده."<sup>9</sup>

د عشق لاره ڊره ازغنه ده پء دي لاره تگ د هر چا د وس ڪار نء دء پء دي لاره ڪنبي غمازان دي،  
رقيببان دي او قسما قسم خنداڻ دي ولي عاشق د دغه ٽولو تڪليفونو سره لاس پء گربوان وي هغه  
د عشق دغه غمونه، فريادونه، حسرتونه او ارمانونه خوبسوي اندپش بابا وائي:

د زره ڪور مي پري ودان دء، ستا غمونه مي ڊهر خوبس دي

زما ژوند پري گلستان دء، ستا يادونه مي ڊهر خوبس دي

پء سر سترگو مي قبول دي چي د مينپي راپرزو دي

دا زره چاودي ارمانونه، حسرتونه مي ڊهر خوبس دي<sup>10</sup>

هر عاشق ته خپل معشوق ڊهر گران وي او د هغه د پاره اوچت مقام لري هغه ته خپل محبوب د  
ٽول ڪائنات نه غوره وي. حڪه خو هغه د خپل محبوب پء اشارو ژوند تپروي. د محبوب مرضي،  
رضا او حڪم پء سر سترگو قبلوي چي خء د دء د محبوب خوبسه وي هغه د دء خوبسه وي. اندپش  
بابا وائي:

کلے زما او د جانان نئ کپدو

خوبی د مینې نه گزران نئ کپدو

زره کنبې مې بل شو د حسرت داغونه

گنې دې کور کنبې چراغان نئ کپدو<sup>11</sup>

او بل حائے وائي.

نئ په ما مرگ د دلبر سود او نئ ئي ژواک دے پېرزو

نئ د انکار په طرف ئي نئ د اقرار په طرف

مینه او زه دواړه په هر حال د چوتي ياران يو

مونږ که د دار په طرف خو که د دیدار په طرف<sup>12</sup>

ډاکټر اسرار د اندېش په حقله ليکي:

"ډاکټر عبدالخالق زیار چې اندېش ته د شاعرانو شاعروائي نو هسې ئي نئ وائي. د شاعرانو دې شاعر د ځينو غزلونو قافيې او ردیفونه خپلو کنبې داسې ترلي دي چې ډېر ښکلي نازک او نااشنا ترکیبونه ئي ترې جوړ کړي دي لکه د خیال په سیوري، د جمال په سیوري، د وصال په سیوري او د تال په سیوري. د تال په سیوري نه ئي چې کوم شاعرانه تصویر جوړ کړے دے د دنیا په شعري ادب کنبې به ئي مثال نئ وي." <sup>13</sup>

د مینې په کاروبار کنبې هجران ډېر سخت وي د هجر اور د عاشق زره د کباب په رنگ پخوي. هجر د عاشق د پاره د مرگ نه کم نئ وي اندېش هم د هجر غم ښکاره کول غواړي. د اشنا راتلل او بیا په بېرته تلل دغه خاکه په ډېر ښکلي انداز کنبې پېش کوي په کوم کنبې چې هغه د محبوب د تلو او راتلو د تال خیالي سیوري ته ناست وي لکه چې وائي:

يوه گري، مي نصيب نه شوه د وصال په سيوري  
 مينې مي ډېرې غرمې او خنبلې د خيال په سيوري  
 دغه د مے راغے اشنا، بيا هغه د مے لار و اشنا  
 د هجر سرې ورځې مي تېرې کړې د تال په سوري<sup>14</sup>

هر چا ته خپل محبوب بنگلے بنگاري اندېش بابا چې هم کله په لاره بنگلي وويني نو هغه ته د  
 خپل محبوب يادونه مخامخ او درېرې لکه چې وائي:

د درد خواږه د غم مزې راوړي  
 زما احساس ما له تحفې راوړي  
 ما له چې هر بنگلے په مخه راشي  
 ستا د يادونو گلدستي راوړي<sup>15</sup>

هر عاشق د خپل محبوب په عشق کښې ورک لېونې وي د محبوب هره ادا قبلوي اندېش بابا هم د  
 زړه راز بنگاره کوي چې:

هغه کاکل هغه رخصتار به را نه هېر نه شي  
 ستا د خوانۍ هغه روزگار به را نه هېر نه شي  
 وخت که په زړه ورله بلا بلا داغونه کېږدي  
 ستا د نظر د تير گزار به را نه هېر نه شي  
 منم حالات به د يادونو جنازه اوباسي  
 ستا د محل درو ديوار به را نه هېر نه شي<sup>16</sup>

په عشق کنبې زړه ډېر ناقراړه وي. د تسکين د پاره لارې گودرې لټوي ولې ټول کوششونه عبس لار شي عاشق د زړه دغه ناقراړی لئه دارو لټوي او کله کله د ساقي جان په در حاضري هم او کړي او ورته لاس په سلام شي چې:

دارو د زړه خانه خراب به نه وي

ساقی یو گوت قدرې شراب به نه وي

که غم غلط شي لږ د درد د احساس

چرته منگه چرته رباب به نه وي<sup>17</sup>

اکثر داسې کېږي چې معشوقې د وفا په حاکم د جفا کارۍ لار ټينگه کړي تل بنکلي په خپل حُسن باندي ناز کوي، غرور کوي او د عاشق زړه ته د سکون په حاکم د درد رسول غواړي. اندېش بابا هم د دغه قسمه خوبانو په حقله وائي:

په سر سایه د یار د خیال واخله

اے زما زړه د مینې حال واخله

زما د دور د خوبانو مینه

بس لکه سیورم د دیوال واخله<sup>18</sup>

او بل حاکم کنبې عاشق او معشوق د مینې اخري انجام داسې په گوته کوي چې:

داسې بې بې دومره بې قدره انسان نه وومه زه

په یو نظر د محبت باندي گران نه وومه زه

ننۍ مینه د پرون په کاپو گران دي تلل

جانان خو و زما جانان، د جانان نه وومه زه<sup>19</sup>

غرض دا چي د اندېش بابا ٽول ڪلام د عشقيه شاعري نه ڊڪ دے د هغه پءُ هر يو غزل ڪنبي د عشق پءُ حقله ڇءُ نا ڇءُ اشاري موجودي دي. د حسن و عشق ٽول واردات او روداد ئي د شعر پءُ ڙبه بيان ڪري دي د محبوب بي رُخي، وفا، جفا، هجران، شوڪڀري، د محبوب نازو ادا و غېره د هغه د عشقيه شاعري غوره موضوعات دي. هغه د عشق پءُ دغه اوڀر، پلن، ڙور، لوڙ او بي ساحله مېدان ڪنبي پءُ دي نتيجہ رسبدلے دے چي:

محبت دے، تمنا ده، انتظار دے

دغه ڙوند دے، دغه ڙواک دغه روزگار دے

ما مئين ته د ماڻهو خبري مءُ ڪري

محبت پءُ ڪنبي د سڀي د لڪي خوار دے<sup>20</sup>

## حوالہ جات (References)

- 1 مير عبدالصمد، رحمان بابا شاعرِ اسانيت، مکتبہ شاہين، خيبر بازار پشاور، طبع نومبر ۱۹۷۳ء، ج ۱۲۳
- 2 مسيد رسول رسا، د عبد الرحمان بابا ديوان، يونيورسٽي بک ايجنسي، خيبر بازار، پيڻپور، ۱۹۷۶ء مخ ۱۵
- 3 ڊاڪٽر يار محمد مغموم، د خوشحال كليات، يونيورسٽي بک ايجنسي، خيبر بازار، پيڻپور، ۲۰۱۶ء مخ ۷۹۶
- 4 اندپش شمس القمر، پيمانہ د غزل، (د اندپش د غزل انفراديت از ڊاڪٽر اسرار)، عامر پرنٽ اينڊ پبلشرز، پيڻپور، ستمبر ۲۰۱۵ء، ص ۱۸۲
- 5 هم دغه، ص ۲۴۹
- 6 هم دغه، ص ۱۶۲
- 7 هم دغه، ص ۱۸۷
- 8 هم دغه، ص ۶۱
- 9 رحمان پوهنه، رحمان ادبي جرگه پيڻپور، د رحمان بابا عشق از پروفيسر محمد يعقوب، ۱۹۹۳ء مخ ۲۰۷
- 10 اندپش شمس القمر، پيمانہ د غزل، ص ۴۰۰
- 11 هم دغه، ص ۵۸
- 12 هم دغه، ص ۶۹
- 13 هم دغه، ص ۲۴
- 14 هم دغه، ص ۷۱
- 15 هم دغه، ص ۵۴
- 16 هم دغه، ص ۴۰۲
- 17 هم دغه، ص ۱۵۶، ۱۵۷
- 18 هم دغه، ص ۱۸۱
- 19 هم دغه، ص ۱۲۳
- 20 هم دغه، ص ۱۴۷